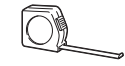
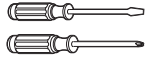


Tools and hardware you may need (not included)/Herramientas y equipo que puede necesitar (no incluido)/Outils et matériel dont vous pourriez avoir besoin (non inclus)



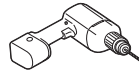
Tape measure
Cinta métrica
Ruban à mesurer



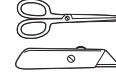
Flat-blade or phillips screwdriver
Destornillador phillips o de punta plana
Tournevis à lame plate ou à pointe cruciforme (phillips)



Pencil
Lápiz
Crayon



Drill with Bits
Taladro con brocas
Perceuse et forets



Scissors or Utility Knife
Tijeras o cuchillo multiuso
Ciseaux ou couteau tout usage



Spirit Level
Nivel de aire
Niveau



1/4" Nutdriver
Llave de tuerca de 6,4 mm
Tournevis à douille de 6,4 mm



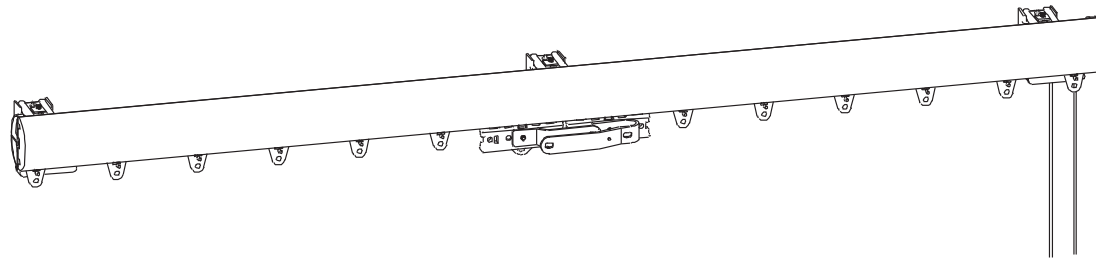
9" Wrench
Llave inglesa de 9,5 mm
Clé de 9,5 mm



Drywall anchors
Tacos de anclaje para pared de yeso
Ancrage our cloison sèche

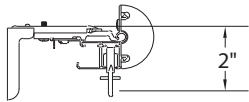


Ladder
Escalera
Escabeau

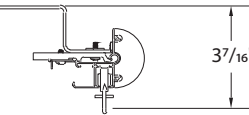


Instructions / Instrucciones / Instructions

WALL LOCATION
UBICACIÓN DE LA PARED
EMPLACEMENT SUR LE MUR



CEILING LOCATION
UBICACIÓN DEL TECHO
EMPLACEMENT AU PLAFOND



1 (ENGLISH)

MOUNTING BRACKETS

For longer rods, install two brackets 24" apart at each drapery stacking end of rod. Additional brackets should be spaced at 48" intervals for drapery weighing 2 pounds per foot or less and 36" intervals for drapery weighing more than 2 pounds per foot. Maximum weight is 4 pounds per foot.

(ESPAÑOL)

MÉTODOS DE MONTAJE

Para rieles más largos, instale dos ménsulas separadas 61 cm en cada extremo del riel donde se amontona la cortina. Las ménsulas adicionales deben colocarse en intervalos de 1,2 m para cortinas que pesen 900 gramos por cada 30 cm o menos y en intervalos de 92 cm para cortinas que pesen más de 900 gramos por cada 30 cm. El peso máximo es de 1,8 kg por cada 30 cm.

(FRANÇAIS)

MÉTHODES DE MONTAGE

Pour les tiges plus longues, installer deux tiges à 61 cm d'intervalle à chaque extrémité de la tringle où s'accumulent les rideaux. Les fixations additionnelles doivent être espacées de 1,2 m pour des rideaux pesant 900 g par 30 cm ou moins et à des intervalles de 92 cm pour des draps pesant plus de 900 g par 30 cm. Le poids maximal est de 1,8 kg par 30 cm.

2

Attach finials to each end of rod.

Fije los remates a cada extremo de la barra.

Fixer les faiteaux à chacune des extrémités de la tringle.

3

Put track on brackets and lock into place by turning cam with screwdriver.

Coloque el riel en los soportes y fíjelo en su lugar girando la leva con un destornillador.

Placer le rail sur les supports, puis verrouiller en place en tournant la came à l'aide d'un tournevis.

